

# Chronik der Berner Woche

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Die Berner Woche**

Band (Jahr): **36 (1946)**

Heft 36

PDF erstellt am: **08.08.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>



**H. ZULAUF**  
BÄRENPLATZ 4  
BERN

Das Vertrauenshaus für  
**HANDARBEITEN**

**Albrecht**  
KÜRSCHNER

Fachgemässe  
und neuzeitliche  
Uebersömmerung  
Ihrer Pelze  
im modernen Kühlraum

Bern Marktgasse 55 I. Stock

*Wwe. Christeners Erben*

an der Kramgasse

**Keramik  
in  
grosser  
Auswahl**



**ANANAS-SAFT**

herrlich süß  
anregend, doch nicht berauschend

1 Dose Fr. 1.55  
inkl. Wust. + 5 % Rabatt

**Gaffner, Ludwig & Co.**  
Bern, Marktgasse 61 Tel. 215 91

**Lederwaren HUMBEL**

Bekannt, vorteilhaft und gut

Bern, Marktgasse 18



*Herrliche Schuhe*

bequemer Absatz

**SCHUH  
ALTHAUS**

Waisenhausplatz 12, Bern

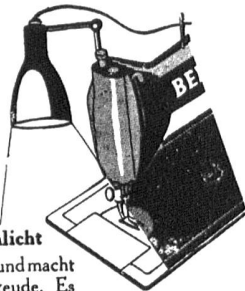
In  
**Parfums  
Puderboxen  
Toilettenartikeln**

stets  
eine gediegene  
Auswahl

\*  
Parfümerie

*Wildbolz*

Haus der Geschenke  
Bern  
Marktgasse 9



Ein Bernina-Nählicht

schont ihre Augen und macht  
das Nähen zur Freude. Es  
kann an alle Nähmaschinen-  
Marken angebracht werden.

**Bernina**  
*Zuckzack*

**König & Bielser**

Beundenfeldstrasse 21  
Hirschengraben 2

*Eine Ausstellung englischer Bücher  
im Kunstmuseum Bern*

Unter dem Patronat des englischen Gesandten in der Schweiz, Herrn Minister T. M. Snow und Herrn Bundesrat Ph. Etter wurde anfangs dieser Woche im Kunstmuseum in Bern eine Ausstellung alter und neuer englischer Bücher eröffnet, die einen umfassenden Ueberblick über das literarische Schaffen in England, vor allem in den letzten Jahren, ermöglicht. Gleich rechter Hand beim Eintritt in die Ausstellung finden wir die Bilder der namhaften literarischen Künstler des Inselreiches von der ältesten Zeit bis heute, wovon manche durch ihre bedeutenden Werke, die auch durch Uebersetzungen ins Deutsche uns bekannt geworden sind, bereits einen grossen Leserkreis in der Schweiz zählen.

In einer besondern Abteilung sind schöne, alte, englische Drucke zu bewundern. Von Jahre 1480 hinweg kann man die Fortschritte in der Buchdruckerkunst bis zum heutigen Zeitpunkt verfolgen. Sämtliche ausgestellten Werke zeichnen sich durch einen schönen, sauberen Druck aus, der schon in den vergangenen Jahrhunderten als einer der Hauptziele der englischen Buchdruckerkunst galt.

Moderne Werke sind in grosser Fülle vorhanden und gewähren uns Einblick in das produktive Schaffen der englischen Literaten, von denen eine grosse Anzahl bei uns ebenso geschätzt werden wie in England.

Die interessante Ausstellung verdient das Interesse aller Bucherfreunde.

**Chronik der Berner Woche**

**Bernerland**

- 25. Aug. Drei deutsche Kriegsgefangene aus dem Lager von Bussey, Departement Doubs, werden zwischen Corgémond und Sombeval verhaftet und ins Gefängnis von Courtelary eingeliefert.
- In den Räumen des alten Stadthauses Unterseen wird eine oberländische Volkskunstausstellung eröffnet.
- 26. Aug. Der Bieler Stadtrat spricht einen Kredit von Fr. 3 350 000 zu für die Ersetzung des Trams durch Trolleybus.
- In Heiligenschwendi brennt die Sägerei von O. Stettler in Thun bis auf den Grund nieder.
- In Münsingen wird in der Holzsohlenfabrik ein Arbeiter von einem ins Rollen geratenen Trämel erdrückt.
- 27. Aug. Auf der Zubenelz bei Allmendingen werden weitere Gräber entdeckt.
- In Brienz kann Christian Abegglen sein 100. Altersjahr antreten.
- In Grindelwald stürzt ein Landarbeiter beim Weiden der Ziegen tödlich ab.
- Die Gemeindeversammlung von Utzenstorf genehmigt einstimmig ein Haushalthilfe-Reglement. Den kranken Frauen und Wöchnerinnen stehen inskünftig drei Hilfen zur Verfügung.
- Die Firma Gebr. Laubscher & Cie., Täuffelen kann ihr hundertjähriges Bestehen feiern.
- 28. Aug. In der Nähe von Schwarzenburg stürzt ein Militärflugzeug aus bisher unbekanntem Ursachen ab. Die Besatzung, Oblt. Grimm Hans Ulrich, und Lt. Vogt Peter, finden den Fliegertod.
- Unterhalb der Kanderbrücke Spiez-Wimmis wird die Leiche eines 60jährigen Unbekannten, der im Kandertal in den Ferien weilte, aus der Kander gezogen.

- 28. Aug. Beim Baden in der Aar Wangen a. A. ertrinkt der 20-jährige Nonier Collet Jaques, geboren 1915, Schreiner, von Baumles, † in Zollikofen Fritz Schaub, alt Posthalter, im Alter von 72 Jahren.
- 29. Aug. Der 48. Zuchtstiermarkt in Ostermundigen verzeichnet eine Auffuhr von 731 Stieren und 41 Kühen, die von 87 Viehzuchtgenossenschaften im Umkreis von rund 530 Einzelausstellern stammen. Drei Viertel aller Tiere können prämiert werden.
- 30. Aug. Riggisberg erstellt eine moderne Dörranlage.
- 31. Aug. Zum zweitenmal werden im Kanton Bern neben den üblichen Lehrprüfungen Prüfungen für ältere Hausangestellte durchgeführt.

**Stadt Bern**

- 26. Aug. † Prof. A. Liechi, Direktor des Röntgeninstitutes der Universität Bern.
- Zum erstenmal seit 1938 wird die vor 75 Jahren gegründete Internationale Strafrechtswissenschaftliche Kommission zusammengekommen.
- 27. Aug. Elsässer Pfadfinder suchen Berner Pfadfinder.
- 28. Aug. Der Berner Tierpark Dählhölzli kann gegenwärtig mit der grössten Schau von kanischer Giftschlangenwarten.
- 29. Aug. Das Sommerfest kann Fr. 2600 wohltätigen Institutionen, nämlich der Siedlungsinstitutionen, Matthe und derbescherung zuwenden.
- Der Berner Stadtrat bewilligt die Schülerspeisung zuwenden.
- Der Berner Stadtrat bewilligt 1 1/2 Mill. Fr. für den Bau eines Autobus-Abstellhalls und die Erweiterung des Strassenbahn-Depots, verleiht die Siedlungs-Genossenschaft der hundertjährigen Baurechtsgesellschaft heisst eine Vorlage über die Steuerzuschläge an das meindepersonal gut.